

SWAZILAND GOVERNMENT GAZETTE

VOL. XL]

MBABANE, Friday, OCTOBER 18th, 2002

[No. 871

CONTENTS

| No. | | Page |
|------|---|------|
| | ADVERTISEMENTS | 838 |
| | CONTENTS OF SUPPLIMENT | |
| | PART B - ACTS | |
| 4. | The National Library Service Act, 2002..... | S1 |
| | PART C - LEGAL NOTICES | |
| 126. | Appointment of Acting Senior Magistrate Notice, 2002..... | S7 |
| 127. | Appointment of Senior Magistrate Notice, 2002..... | S7 |
| 128. | Appointment of Principal Magistrate Notice, 2002..... | S8 |

PUBLISHED BY AUTHORITY

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for certified copy of Deed of Transfer No.188/1990 in favour of STEFFINE (PROPRIETARY) LIMITED dated the 10th day of April, 1990.

CERTAIN : Portion 47 (a portion of Portion 24) of Farm PEEBLES BLOCK (NORTH) No.9, situate in the Manzini District, Swaziland;

MEASURING : 48,5467 (Four Eight Comma Five Four Six Seven) Hectares.

Any person having objection to the issue of such copy is hereby requested to lodge it in writing with the Registrar of Deeds within 21days (twenty one days) of the last publication of this notice.

DATED AT MBABANE ON THIS THE 3rd DAY OF OCTOBER, 2002

MILLIN AND CURRIE ATTORNEYS
Incorporating R.D Friedlander and CO.
P.O.Box A240
Swazi Plaza
Mbabane

D1887 2x18-10-2002

NOTICE

ESTATE OF THE LATE SAMUEL THEMBA SIBANDZE, WHO DIED AT GAUTENG, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA ON THE 4TH AUGUST, 2002 - E.H. 176/2002

Debtors and Creditors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within thirty (30) days from date of publication of this Notice

P.R. DUNSEITH
Attorney for Executrix Testamentary
Lansdowne House
Post Street
P.O.Box 423
Mbabane

D1927 18-10-2002

NOTICE

ESTATE OF THE LATE BOY PETER MTSETFWA, WHO DIED AT TIMBUTINI AREA, MANZINI DISTRICT ON THE 29TH SEPTEMBER, 2000 - E.M. 289/2002

Debtors and Creditors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within thirty (30) days from date of publication of this Notice

P.R. DUNSEITH
Attorney for Executrix Testamentary
Lansdowne House
Post Street
P.O.Box 423
Mbabane

D1928 18-10-2002

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of: Certificate of Registered Title No.354/1989 dated the 23rd August 1989 in favour of EZULWINI ESTATES LIMITED in respect of:

1.

CERTAIN : Portion 462 (a portion of portion 459) of Farm No. 2 situate in the urban area of Mbabane, District of Hhohho, Swaziland;
MEASURING : 1607 (One Six Zero Seven) square metres;

2.

CERTAIN : Portion 463 (a portion of portion 459) of Farm No. 2 situate in the urban area of Mbabane, District of Hhohho, Swaziland;
MEASURING : 1712 (One Seven One Two) square metres;

3.

CERTAIN : Portion 466 (a portion of portion 459) of Farm No. 2 situate in the urban area of Mbabane, District of Hhohho, Swaziland;
MEASURING : 1613 (One Six One Three) square metres;

4.

CERTAIN : Portion 467 (a portion of portion 459) of Farm No. 2 situate in the urban area of Mbabane, District of Hhohho, Swaziland;
MEASURING : 1768 (One Seven Six Eight) square metres;

Any person having objections to the issue of such copy is hereby requested to lodge it in writing with the Registrar of Deeds within three (3) weeks of the last publication of this notice.

DATED AT MBABANE THIS 8th DAY OF OCTOBER, 2002

ROBINSON BERTRAM
Attorneys for Applicant
P.O.Box 24
Mbabane

D1888 2x18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE CLEMENT MCELWA MATHOBELA EM NO.54/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days from the date of publication of this notice.

MLANGENI AND COMPANY
Attorneys for the Executor
P.O.Box 3311
Manzini

D1924 18-10-2002

840

NOTICE

Notice is hereby given that I, Simon Gatshedze Dlamini of Manzini Region intend to apply to the Honourable Minister of Justice of the Kingdom of Swaziland for authorisation to assume the surname Magongo after the fourth publication of this Notice in each of four consecutive weeks in the Times of Swaziland/The Swazi Observer being the newspapers circulating in the region where I reside and designated for this purpose by the Regional Secretary for the Manzini Region and in the government Gazette.

The reason I want to assume the surname is because Magongo is my natural surname.

Any person or persons likely to object to my assuming the surname Magongo should lodge their objections in writing with me at the address given below and with the Regional Secretary for Manzini Region.

P.O.Box 35
Mhlambanyatsi

D1882 4x 1-11-2002

NOTICE

Notice is hereby given that I, James Dumisa Dlamini of Lubombo Region intend to apply to the Honourable Minister of Justice of the Kingdom of Swaziland for authorisation to assume the surname Tsabedze after the fourth publication of this Notice in each of four consecutive weeks in the Times of Swaziland/The Swazi Observer being the newspapers circulating in the region where I reside and designated for this purpose by the Regional Secretary for the Lubombo Region and in the government Gazette.

The reason I want to assume the surname is because Tsabedze is my natural surname.

Any person or persons likely to object to my assuming the surname Tsabedze should lodge their objections in writing with me at the address given below and with the Regional Secretary for Lubombo Region.

P.O.Box 1050
Manzini

D1896 4x1-11-2002

NOTICE

ESTATE LATE : SIBUSISO JELE ESTATE NO. EM342/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MRS IDAH N. JELE
P.O.Box 4334
Manzini

D1897 18-10-2002

841

NOTICE

ESTATE LATE : MENTIWA PHAYINAPHU MASANGO ESTATE NO. EL121/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MARGARET MASANGO
P.O.Box 926
Manzini

D1898 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : WINILE GLADYS MASUKU NEE KUNENE ESTATE NO. EM365/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

BONGANI D. MZILENI
P.O.Box 1827
Matsapha

D1899 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : JOSEPH MATFUMBALIVE DLAMINI ESTATE NO. EP78/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within twenty one (21) days after the date of publication of this notice.

MRS TFOBHANE EMELLY DLAMINI
P.O.Box 139
Tshaneni

D1900 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : DORAH SANGWENI ESTATE NO. EM411/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MERSS ROBERT Z. SANGWENI AND RAPHAEL S.
SANGWENI
P.O.Box 65
Luve

D1901 18-10-2002

842

NOTICE

ESTATE LATE : MICHEAL SMODERN MBONANI ESTATE NO. EM311/2001

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

WINILE P. MBONANI
P.O.Box 119
Mliba

D1902 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : NKONJANE NDZIMANDZE ESTATE NO. EL23/2001

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

WILLIAM M. NDZIMANDZE
P.O.Box 314
Siteki

D1905 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : BERTHWELL SANDILE NSIMANGO ESTATE NO. EH177/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MRS GABSILE NSIMANGO
P.O.Box 131
Mbabane

D1908 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : MANGALI APHRA BHEMBE ESTATE NO. EH200/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MR VUSIE BHEMBE
P.O.Box 79
Ezulwini

D1910 18-10-2002

843

NOTICE

ESTATE LATE : THEMBINKOSI HEZEKIA DLAMINI ESTATE NO. EM272/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MRS JABU DLAMINI
P.O.Box 602
Manzini

D1911 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : ELIAS MUSA SIBANDZE ESTATE NO. EM327/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

MRS THOKO SIBANDZE - NHLENGETFWA
Royal Swazi Sun
Private Bag
Ezulwini

D1915 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : SAM STARN DLAMINI ESTATE NO. EM309/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

ABEL HLOPHE
P. O. Box 559
Manzini

D1916 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : JABULANI EZROME DLAMINI ESTATE NO. EM28/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

NCANE DLAMINI NEE DUBE
P. O. Box 12
Luve

D1919 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : QUEEN MANTFOMBI MAMBA ESTATE NO. EM254/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

AGRIPPA MFUMA
P.O.Box 213
Siteki

D1920 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : KHEMISI MYENGWA MANANA ESTATE NO. ES194/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

VESTER AND VELEPHI MANANA
P.O.Box 2151
Manzini

D1921 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : AGRIPPA KUNENE ESTATE NO. EM147/2002

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days after the date of publication of this notice.

BUSISIWE SIBIYA AND SIPHO KUNENE
P.O.Box 3
Sidvokodvo

D1922 18-11-2002

NOTICE

ESTATE LATE: DORIS ESTELLA MNCUBE ESTATE NO. EH78/2002

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

MR JETHRO MNCUBE
P.O.Box 5828
Mbabane

D1923 18-10-2002

845

NOTICE

ESTATE LATE: BEN LUKHELE ESTATE NO. EM32/2002

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

VUSIE LUKHELE
P.O.Box 118
Luve

D1903 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: JOHN BHUTANA M. NHLENGETFWA ESTATE NO. EH161/2002

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

HILDAH NHLENGETFWA
P.O.Box 1599
Mbabane

D1904 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: BATSABILE ALEXINAH SIBIYA ESTATE NO. EH143/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

AUBREY SIBIYA
P.O.Box 3436
Mbabane

D1906 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: JOHANE MAKHUBALO MDLULI ESTATE NO. EL209/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

THEMBA MDLULI
P.O.Box 118
Siphofaneni

D1907 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: THEMBI PORTIA DADILE DLAMINI ESTATE NO. EM467/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No.28 of 1902 that the First and Final Liquidation and Distribution Account will lie open for inspection at the office of the Master of the Regional Administrator for a period of twenty one (21) days from the date of appearance of this Notice.

Take Notice further that any person objecting to the account may lodge his objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

MANDLA DLAMINI
P.O.Box 518
Manzini

D1909 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: SONTU EUNICE MASEKO ESTATE NO. EM60/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

ELLAH DLAMINI
P.O.Box 486
Bhunya

D1912 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: ROBERT MANDELA DLAMINI ESTATE NO. EM192/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of 21 days (twenty one days) from the date of publication of this notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

ELVIS M. MAZIYA
P.O.Box 2427
Mbabane

D1913 18-10-2002

NOTICE

**ESTATE LATE: BUSISIWE JOYCE SHONGWE NEE GWEBU ESTATE
NO. EM298/2002**

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No.28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland, Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

PHINEAS M. SHONGWE
P.O.Box 30
Manzini

D1914 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: MBONGWA ZEBLON TSABEDZE ESTATE NO. EH95/2002

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No.28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open for inspection at the office of the Master of the High Court of Swaziland, Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with Master of the High Court at any time before the expiry of the said period.

THANDI TSABEDZE
P.O.Box 98
Ezulwini

D1917 18-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE: MUKHANGEZI A. ZISHWILI ESTATE NO. EM278/2001

Notice is hereby given in terms of Section 52 bis of the Administration of Estates Act No. 28/1902 that the First and Final Liquidation Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland Mbabane for a period of twenty one (21) days from the date of publication of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his/her objection in writing, in duplicate with the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

ANATON ZISHWILI
P.O.Box 32
Mankayane

D1918 18-10-2002

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of **Deed of Transfer No. 593/1991** dated the 17th day of October, 1991 made in favour of **Mandla Nimrod Masuku, (born on the 8th August, 1958)**, over:

CERTAIN : Portion 379 (a portion of Portion 85) of Farm No.2 situate in the Mbabane urban area, Hhohho District, Swaziland;

MEASURING : 6434 (Six Four Three Four) Square Metres.

Any person having an objection to the issue of such copy by the Registrar is hereby requested to lodge such objection in writing with the Registrar of Deeds within three (3) weeks of the last publication of this notice.

DATED AT MBABANE ON THIS 9th DAY OF OCTOBER, 2002.

SIGWANE, MANZINI AND PARTNERS
Attorneys for Applicant
P.O.Box A204
Swazi Plaza
Mbabane

D1925 2x25-10-2002

NOTICE

ESTATE LATE : RICHARD MVUNDLA MKHONTA ESTATE NO. ES249/2001

Debtors and Creditors in the abovementioned estate are hereby asked to lodge their claims and pay their debts with the undersigned within thirty (30) days After the date of publication of this notice.

PHINEAS MKHONTA
P.O.Box 48
Nhlngano

D1932 18-10-2002

NOTICE

IN THE HIGH COURT OF SWAZILAND

HOLDEN AT MBABANE ON FRIDAY THE 11TH OCTOBER, 2002 BEFORE THE HONOURABLE JUSTICE J.P. ANNANDALE

Civ.T. 2945/02

In the matter between:

NATEX HOLDING LIMITED

Petitioner

and

NATEX SWAZILAND LIMITED

Respondent

COURT ORDER

BEING : A Petition

WHEREUPON : Having heard Counsel for the Petitioner-

IT IS ORDERD :-

1. That a Provisional Order do hereby issue winding up the Respondent in the hands of the Master of the High Court;

2. That ROBERT JOHN CLOETE be and is hereby appointed Provisional Liquidator of the Respondent with full powers as set out in Section 127 of the Companies Act No. 7/1912;

3. That a rule nisi do issue calling upon interested parties to show cause to the above Honourable Court on the 25th day of October 2002 at 09h30 or so soon thereafter as the matter may be heard why the Order set out in paragraph 1 and 2 should not be final and the costs of the Petition be made costs in the liquidation.

4. That this Order:-

4.1 be published in the Government Gazette and in a newspaper circulating in Swaziland;

4.2 be delivered or sent by registered post to all known creditors of the Respondent whose names and addresses may appear in the books and records of the Respondent;

BY ORDER OF THE COURT GIVEN UNDER MY HAND ON THIS THE 14TH DAY OF OCTOBER, 2002

REGISTRAR OF THE HIGH COURT OF SWAZILAND

D1929 18-10-2002

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of **Deed of Transfer No. 265/1977** dated the 25th day of August, 1977 made in favour of **Siphosenkosi Cisco Mdlalose, (born on the 3rd May, 1943), ID. No. 3204-05-4074078**, over:

CERTAIN : Portion 73 of the Farm "STERKSTROOM" No.264 situate in the District of Manzini, Swaziland;

MEASURING : 2063 (Two Zero Six Three) Square Metres.

Any person having an objection to the issue of such copy by the Registrar is hereby requested to lodge such objection in writing with the Registrar of Deeds within three (3) weeks of the last publication of this notice.

DATED AT MBABANE ON THIS 9th DAY OF OCTOBER, 2002.

SIGWANE, MANZINI AND PARTNERS
Attorneys for Applicant
P.O.Box A204
Swazi Plaza
Mbabane

D1926 2x25-10-2002

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of **Crown Grant No. 70/1987** dated the 12th November, 1982 and registered on the 9th September, 1987 made in favour of **Arthur Ray Vuyisile Khoza, (born on the 19th March, 1939)** over:

CERTAIN : Lot No.332 situate in the Pigg's Peak Township, District of Hhohho, Swaziland;

MEASURING : 1787 (One Seven Eight Seven) Square Metres.

Any person having an objection to the issue of such copy by the Registrar is hereby requested to lodge such objection in writing with the Registrar of Deeds within three (3) weeks of the last publication of this notice.

DATED AT MBABANE ON THIS 16th DAY OF OCTOBER, 2002.

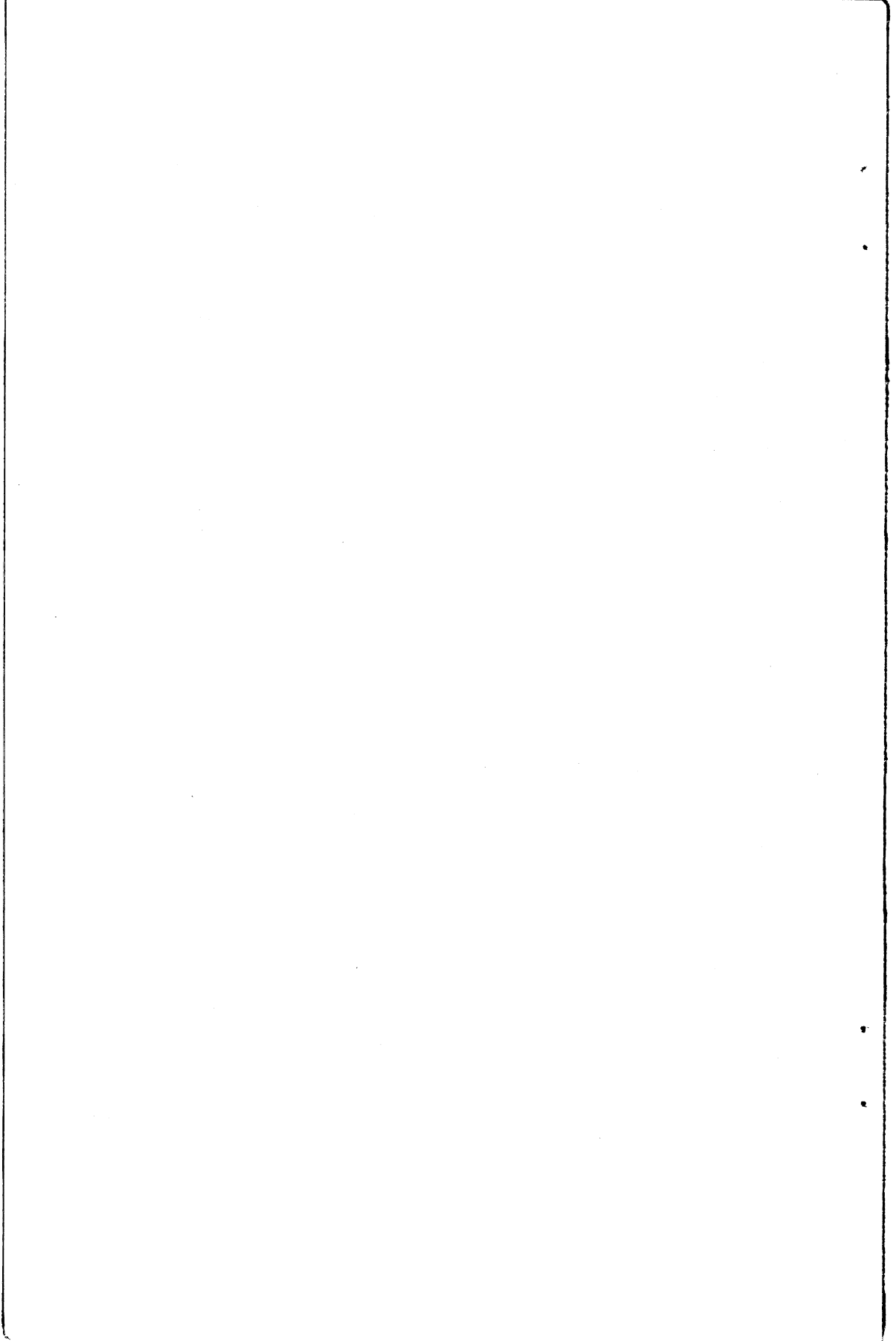
SIGWANE, MANZINI AND PARTNERS
Attorneys for Applicant
P.O.Box A204
Swazi Plaza
Mbabane

D1931 2x25-10-2002

NOTICE**FIRST NATIONAL BANK OF SWAZILAND LIMITED****BALANCE SHEET AT 30 JUNE 2002**

| | 2002 | 2001 |
|---|----------------|----------------|
| | E'000 | E'000 |
| ASSETS | | |
| Liquid Assets | | |
| Cash and short-term funds | 56,532 | 111,939 |
| Short-term negotiable securities | 25,397 | 63,470 |
| Trading securities | 22,774 | 0 |
| | <u>104,703</u> | <u>175,409</u> |
| Other Assets | | |
| Advances | 466,827 | 402,067 |
| Debtors | 4,390 | 14,247 |
| | <u>471,217</u> | <u>416,314</u> |
| Investments | 25 | 25 |
| Property and Equipment | 16,483 | 14,062 |
| | <u>592,428</u> | <u>605,810</u> |
| LIABILITIES AND SHAREHOLDERS' FUNDS | | |
| LIABILITIES | | |
| Deposits and current accounts | 484,484 | 525,941 |
| Creditors and accruals | 24,250 | 22,313 |
| Deferred taxation | 2,640 | 0 |
| Amount due to fellow subsidiary and holding companies | 9,097 | 5,230 |
| | <u>520,471</u> | <u>553,484</u> |
| Capital Invested | 71,957 | 52,326 |
| | <u>592,428</u> | <u>605,810</u> |
| GUARANTEES, INDEMNITIES, ACCEPTANCES AND CREDITS | | |
| | <u>70,253</u> | <u>69,380</u> |

D1886 2x 18-10-2002



SUPPLEMENT TO
THE
SWAZILAND GOVERNMENT
GAZETTE

VOL. XL]

MBABANE, Friday, OCTOBER 18th, 2002

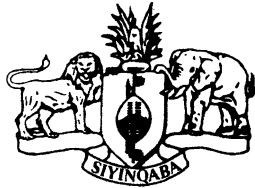
[No. 871

CONTENTS

| No. | | Page |
|-------------------------------|---|-------------|
| PART B - ACTS | | |
| 4. | The National library Service Act, 2002..... | S1 |
| PART C - LEGAL NOTICES | | |
| 126. | Appointment of Acting Senior Magistrate Notice, 2002..... | S7 |
| 127. | Appointment of Senior Magistrate Notice, 2002..... | S7 |
| 128. | Appointment of Principal Magistrate Notice, 2002..... | S8 |

PUBLISHED BY AUTHORITY

THE NATIONAL LIBRARY SERVICE ACT, 2002
(Act No. 4 of 2002)



I ASSENT

MSWATI III
King of Swaziland

24th September, 2002

AN ACT

entitled

An Act to establish the National Library Service.

ENACTED by the King and the Parliament.

Short Title and Commencement

1. This Act may be cited as the National Library Service Act, 2002, and shall come into operation on such date as the Minister may, by notice in the Gazette, appoint.

Interpretation

2. In this Act unless the context otherwise requires-

“affiliate library” means a library operated in partnership with other authorities;

“author” means the person or persons chiefly responsible for the intellectual or artistic content of a work;

“Board” means the Library Service Board established in terms of Section 6;

“book” includes any part or division of a book, pamphlet, newspaper, periodical, magazine, review, gazette, record cassette, tape, video cassette, electronic media, sheet of letterpress, sheet of music, map plan, chart or table separately printed, but does not include forms, industrial advertisements, advertisers, handbills, price lists or stationery;

“constituent library” means a library fully funded and controlled by the national library service;

“Director” means the Director of the National Library Service established under section 11;

“Minister” means the Minister responsible for the National Library Service;

“National Library” means a library maintained out of Government funds, serving the nation as a whole and are usually copyright libraries which collect and preserves for posterity the books, periodicals and newspapers published in the country, which by law requires publishers to deposit with it copies of all publications issued by them;

“printed” means produced by any process of reproduction;

“published” means issue for distribution, by sale or otherwise;

“Service” means the Swaziland National Library Service established under section 3;

Establishment of a National Library Service

3. There is hereby established the National Library Service and such other library facilities as the Minister may, on the advice of the Board, establish in order to facilitate the provision of an efficient library, documentation and information service throughout Swaziland.

Functions of the Service

4. (a) The functions of the Service shall be-

- (i) to promote the widespread enjoyment in Swaziland of publications of an educational, scientific, cultural, recreational or sporting value;
- (ii) to ensure, maintain and develop a high standard of library loan facility;
- (iii) to operate a documentation facility and an interlibrary loan facility;
- (iv) to train librarians and to ensure, maintain, co-ordinate and develop a high standard of librarianship;
- (v) to promote literacy and lifelong learning;
- (vi) to play an advisory role to schools concerning school libraries.

(b) in relation to constituent libraries, to provide, maintain, co-ordinate and develop facilities for the consultation by and the free lending to the public of publications for reading, research, recreation and study.

Powers of Service

5. For the better exercise of its functions, the Service shall, subject to the provisions of this Act, have power to do all or any of the things specified in the First Schedule.

Establishment and composition of the Board

6. (1) There shall be established a Library Service Board for the purpose of this Act.

(2) The Board shall consist of the following members-

- (a) A chairman appointed by the Minister who shall have such qualifications and experience as may be necessary for the purpose of this Act and who shall not be a public officer;
- (b) a suitable representative of the Ministry of Education;
- (c) a suitable representative of the Ministry responsible for Libraries if such Ministry is not the Ministry of Education;
- (d) a suitable representative of the University of Swaziland;

- (e) a suitable representative of the National Archives;
- (f) a suitable representative of the Book Trade within Swaziland;
- (g) the Director, who shall be an ex officio member;
- (h) a suitable representative of the Ministry responsible for Information; and
- (i) not more than two other members appointed by the Ministry who have shown an active interest and concern for the development of libraries and who shall represent the interest of library users and the general public.

Objects and functions

7. The Board shall-

- (a) in liaison with all Libraries and other Documentation or Information Centres, formulate a National Library Documentation and Information Policy and monitor its implementation;
- (b) where required to do so, advise the Minister on matters relating to the Service;
- (c) upon being requested to do so by any person, advise such person on Library, Information or Documentation Centre Development;
- (d) by such means as it may consider appropriate, stimulate, encourage maintain public interest in the use of library facilities; and
- (e) perform all other acts or things as are conducive or incidental to the attainment of its objects under this Act.

Tenure of office

8. A member of the Board appointed under section 6 shall hold office for a period not exceeding three years and on such other terms and conditions as may be specified in his instrument of appointment.

Vacation of the office by member of the Board

9. A member of the Board appointed under section 6 (2)(i) may-

- (a) resign his office by giving to the Minister thirty days notice in writing;
- (b) be removed from office by the Minister in writing if-
 - (i) he is absent for three consecutive meetings of the Board without the permission of the Chairman;
 - (ii) he is incapacitated by prolonged physical or mental illness; or
 - (iii) he is otherwise unable or unfit to discharge his functions under this Act.

Meetings of the Board

10. (1) The meetings of the Board and other matters relating thereto shall be as set out in the Second Schedule

(2) The Minister may, by notice in the Gazette, amend the Schedule.

The Director

11. There shall be appointed to the National Library Service a Director of the Service and such other officers as may be necessary to assist the Board and shall be responsible for the day to day operation and management of the Service.

Power of the Minister

12. The Minister may issue directives of a general nature to the Service under this Act, in respect of, but without derogating the generality of the foregoing, the desirability of-

- (a) providing a comprehensive and efficient library service for all persons desiring to make the use thereof;
- (b) ensuring, by the keeping of adequate stocks, and by other appropriate means, that facilities are available for the borrowing of, or reference to, books sufficient in number, range and quality to meet the general requirements of both adult and children;
- (c) encouraging the fullest use of library facilities, providing advice as to their use, and making available such bibliographical and other information as may be required;
- (d) ensuring compliance with the provisions of Section 11, organizing the material thus received, and ensuring its dissemination through the publication of a National Bibliography, and the Director shall comply therewith.

Deposit and preservation of books

13. (1) The publisher of every book published or printed in Swaziland shall, within one month of its delivery out of the press and notwithstanding any agreement to the contrary with any person, deliver at his own expense one copy of the book to-

- (a) the Director;-
- (b) the Librarian of the University of Swaziland; and
- (c) the Director of the Swaziland National Archives.

(2) Every copy delivered under the provisions of this section shall be a copy of the whole book, with all maps and illustrations belonging thereto, finished and coloured in the same manner as the best standard copies of the same are produced and shall be bound, sewed or stitched together, and on the best standard paper on which the book is printed.

(3) In the case of an encyclopedia, newspaper, review, magazine, or any publication in series or in number or parts, the delivery prescribed in this Section includes all numbers or parts of the work which may be subsequently published.

(4) The Minister may, by order published in the Gazette, exempt from the provisions of this section any book or any class or description of books specified in the order either absolutely or subject to such conditions as may be specified in the order.

(5) Any publisher who fails to comply with the provisions of subsections (1) and (2) shall be guilty of an offence and shall be liable on conviction to a fine not exceeding Three hundred Emalangeni. A conviction in terms of this subsection shall not discharge a publisher from his obligation to comply with the provisions of this section.

(6) The provision of this section shall bind the Government and any publisher.

(7) The printer of any book printed in Swaziland shall, at such intervals and in such form as the Director may decide, make return of all printing done by him during the period stipulated.

(8) In the case of a book published or printed outside Swaziland, but when the author is a Swazi National or was resident in Swaziland at the time of writing, it shall be the duty of the author of such book to ensure that the provision of Section 13 (1) are complied with.

Regulations

14. The Minister may make Regulations either generally or in relation to any particular library facilities:-

- (a) for the control and management of any library administered by the National Library Service and the use of its facilities, including the payment of charges and fees in respect thereof;
- (b) for the imposition and levying of fines where articles borrowed from any library administered by the National Library Service have not been returned within such time as may be prescribed, or have been lost or damaged;
- (c) for the payment of deposits as security for the return, in good condition, of articles borrowed from any library administered by the National Library Service and the circumstances in which such deposits may be forfeited;
- (d) for the establishment, functions and duties of library committees;
- (e) generally for the better carrying out of the provisions of this Act.

Recovery of fees, charges, etc

15. (1) Any fees, charge or fine made or imposed under any Regulation made under section 12 shall be recovered from any money held as deposit as security for articles borrowed from a library administered by the service or by proceedings brought in any court.

(2) In any proceedings under this section, a document signed by the Director purporting to be proof of any fee, charge or fine shall be received as prime facie evidence without proof being given that the signature is that of the Director.

Funds of the Service

16. The funds of the Service shall consist of-

- (a) money appropriated by Parliament for the purpose of the service;
- (b) donations grants and bequests to the service which may have been accepted by the service with the approval of the Minister responsible for finance;
- (c) any fees, fines or other moneys paid in terms of regulations made in terms of section 14;

- or
(d) any other moneys that vest in or accrue to the service, whether in terms of this Act or otherwise.

Amendments of the Copyright Act. 1912

17. The Copyright Act. 1912 is amended-

- (a) in section 2 by deleting the definition "National Library" or "National Library Service"; and
(b) by repealing Section 26 bis.

FIRST SCHEDULE

Powers of the Service

1. To appoint persons as friends or as patrons of the Service.
2. To acquire, by purchase or otherwise, publications, furniture, library equipment or material and vehicles for library purposes.
3. To house collections of books belonging to any person who desires to make them accessible to the readership of the service generally, or to sections of such readership, on such terms as may be agreed in writing with such society of persons.
4. To allow the use of buildings or equipment of the service for the purpose of meetings, lectures, exhibitions, displays or demonstrations associated with books, literature, the arts or music or with educational or scientific activities.
5. To publish catalogues, bibliographies, serials, monographs and other informative matter relating to books and libraries.
6. To establish new libraries at local and district level.
7. Subject to approval in writing of the Minister, to accept donations, grants and bequests for the furtherance of the objects of the service.

SECOND SCHEDULE

Rules of procedure of the Board

1. The Board shall meet at least four times every year.
2. The Chairman shall convene and preside at all meetings of the Board.
3. In the absence of the Chairman, but subject to the quorum, the Board shall appoint an Acting Chairman from among the members present to preside at the meeting. The quorum for a meeting of the Board shall be six.
4. The decision of the Board shall be made by a majority of the votes of members present and where there is an equality of votes, the Chairman, or in his absence, the Acting Chairman, shall have a casting vote in addition to his deliberate vote.
5. Subject to the Act and this Schedule, the Board may regulate its own proceedings.

LEGAL NOTICE NO. 126 OF 2002

THE JUDICIAL SERVICE COMMISSION ACT, 1982
(Act No.13 of 1982)

APPOINTMENT OF ACTING SENIOR MAGISTRATE NOTICE, 2002
(Under Section 5 (1))

In exercise of the powers conferred by section 5 (1) of the Judicial Service Commission Act, 1982 the Judicial Service Commission appoints-

MUMCY DLAMINI

to be acting senior magistrate with effect from 21st June, 2002 to 31st August, 2002.

H.D. MAGAGULA (DR)
Secretary - Judicial Service Commission

LEGAL NOTICE NO. 127 OF 2002

THE JUDICIAL SERVICE COMMISSION ACT, 1982
(Act No.13 of 1982)

APPOINTMENT OF SENIOR MAGISTRATE NOTICE, 2002
(Under Section 5 (1))

In exercise of the powers conferred by section 5 (1) of the Judicial Service Commission Act, 1982 the Judicial Service Commission appoints-

MUMCY DLAMINI

to be senior magistrate with effect from 2nd September, 2002.

H.D. MAGAGULA (DR)
Secretary - Judicial Service Commission

LEGAL NOTICE NO. 128 OF 2002

THE JUDICIAL SERVICE COMMISSION ACT, 1982
(Act No.13 of 1982)

APPOINTMENT OF PRINCIPAL MAGISTRATE NOTICE, 2002
(Under Section 5 (1))

In exercise of the powers conferred by section 5 (1) of the Judicial Service Commission Act, 1982 the Judicial Service Commission appoints-

SELBY GAMA

to be principal magistrate with effect from 28th March, 2001.

H.D. MAGAGULA (DR)
Secretary - Judicial Service Commission

